

தானியலே புத்தகம் - எண் இரண்ட

புறமதம்

Jeff Pippenger

2023-11-23

லவேயிராகமம் இரபத்தாறு அதிகாரத்தில் உள்ள "ஏழு காலங்கள்" தானியலே புத்தகத்தில் "வெளிப்படையாக இரந்தம் மறக்கப்பட்டதாக" எவ்வாறு இரக்கிறத என்பதை நான் விளக்க விரும்புகிறேன்; அதவேளை, தானியலே புத்தகத்தில் இடறச் செய்யும் "கல்லை" மின்வலைப்பதில் தவேன் பயன்படுத்திய மனித கரவிகளின் மூலமாகவே அத எவ்வாறு மறக்கப்பட்டது என்பதையும் அடையாளம் காண விரும்புகிறேன். இந்த விளக்கத்தின் ஒளியைப் பின்பற்றுவதற்கு "நரேமலை" அவசியமாகிறது. நான் சூட்டிக்காட்டும் நரேமலையின் வரையறை என்பது, ஓரவரின் செயல்கள், மதிப்புகள், மறகைகள், மற்றும் கொள்கைகளில் நிலைத்த ஒற்றமலை உடையதாக வரையறுக்கப்படும். தவேனடயை வார்த்தகைக்கள் வெளிப்படத்தப்பட்டதற்கு நாம் பற்றணர்வுடன் நிலைத்திரக்க வணேட்டம்; அத தவேனடயை வார்த்தகைக்கு மரணான மனிதக் கரத்தகளுடன் ஒத்தப்போகவில்லையாயினும் அப்படியே நிலைத்திரக்க வணேட்டம்.

"கடமயான நரேமலை ஒவ்வொரு மாணவராலும் மதிக்கப்பட வணேட்டியது. ஒவ்வொரு மனமும் வெளிப்படத்தப்பட்ட தவேனடயை வார்த்தயைன்மலே பயபக்தியுள்ள கவனத்தடன் திரும்ப வணேட்டம். இவ்வாறு தவேனக்கக் கீழ்ப்படிவோரக்க ஒளியும் கிரபயையும் அளிக்கப்படும். அவர்கள் அவரடயை நியாயப்பிரமாணத்திலிரந்த அதிசயமான காரியங்களைப் பார்ப்பார்கள். பனெ்தகெொஸ்தே நாள்மதல் கவனிக்கப்படாமலும் காணப்படாமலும் இரந்த மகத்தான சத்தியங்கள், தவேனடயை வார்த்தயைலிரந்த அவற்றின் இயல்பான பரிசுத்தத்தில் பிரகாசிக்க வணேட்டியிரக்கின்றன. உண்மையாகவே தவேனை நசேப்போரக்க பரிசுத்த ஆவியானவர் மனத்திலிரந்த மங்கிப்போன சத்தியங்களை வெளிப்படத்தவார்; மற்றிலும் புதிய சத்தியங்களையும் வெளிப்படத்தவார். தவேனடயை கமாரனின் மாம்சத்தலை உண்ட அவரடயை இரத்தத்தலைப் பானம்பண்ணுகிறவர்கள், தானியலே மற்றும் வெளிப்படத்தின விசவேம் என்னும் புத்தகங்களிலிரந்த பரிசுத்த ஆவியினால் ஊக்கமளிக்கப்பட்ட சத்தியத்தலை எடத்தக் கொணர்வார்கள். அவர்கள் அடக்கி ஒடக்க மடியாத வல்லமகைகளைச் செயல்படத் தொடங்குவார்கள். மனிதரடயை மனங்களில் மறநந்திரந்த இரகசியங்களை அறிவிக்கப் பிள்ளகைளின் உடகுகள் திறக்கப்படும். ஞானிகளை வெட்கப்படத்தம்படிக்க இவ்வுலகத்தின் மூடமானவற்றை ஆண்டவர் தரேந்தடெத்தார்; வல்லவர்களை வெட்கப்படத்தம்படிக்க இவ்வுலகத்தின் பலவீனமானவற்றையும் தரேந்தடெத்தார்." The Fundamentals of Christian Education, 474.

தானியலே புத்தகத்தில் காணப்படும் மனிதத் தவறும், தவேனடயை வார்த்தகைக்குப் பற்றிக்கொள்வதிலான மனமின்மையும் ஆகிய இரண்டிற்கும் எளிய ஓர் உதாரணம் தானியலே எட்டாம் அதிகாரத்தில் "தினசரி" என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்டள்ள சொல்லில் காணப்படுகிறது. எலன் வடை அந்தச் சொல்லைப் பற்றிக் கறிப்பிட்டிரைப்பதபோல, அவர் அதைப் பற்றி விளக்கமளித்திரந்தால், தீர்க்கதரிசனத்தின் ஆவியை நிலைநிறுத்தவதாகத் தம்மனை அறிவிக்கும் ஏழாம் நாள் அட்வென்டிஸ்ட்களாகிய நாம், அந்தச் சொல்லை நம் புரிதலுக்குத் திசனைடத்தவதற்காக அவரடயை விளக்கத்தயை தேன்னிச்சயைாகப் பயன்படுத்த வணேட்டம் என்று நரேமனை கோருகிறது.

"அப்பொழுது நான் 'Daily' என்பதைக் கறித்த கண்டனே; 'sacrifice' என்ற சொல் மனித ஞானத்தால் சரேக்கப்பட்டது; அத ழுலப்பாடத்தக்கச் சரேந்ததல்ல; மலேம், நியாயத்தீர்ப்பின் நரேத்தின் அறிவிப்பை எழப்பினவர்களுக்கு அதற்கான சரியான கரத்தனை கர்த்தர் அரளினார். 1844-க்கு முன்பு, ஐக்கியம் நிலவிய காலத்தில், 'Daily' கறித்த சரியான கரத்தில் கிட்டத்தட்ட அனைவரும் ஒன்றுபட்டிரந்தனர்; ஆனால் 1844 முதல், கழிப்பத்தின் மத்தியில், பிற கரத்தகள் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டன; அதனைத் தொடர்ந்த இரளும் கழிப்பமும் வந்தன." Review and Herald, November 1, 1850.

இந்த இரண்டி வாக்கியங்களின்மலே நாம் மிகவும் நீண்ட நரேம் சலெவிடக்குட்டம்; ஏனனெில் அவனை இறுதியில் *Early Writings* என்ற புத்தகத்தில் இடம் பெறும் போது, மனிதத் தொகுப்பாசிரியர்கள் கூறப்பட்டதற்கு ஓர் தவறான வரையறையைச் சரேத்தள்ளனர்; ஆனால் அத வறே ஓர் விஷயம். எங்கள் நோக்கத்திற்கு, தொடர்புடயை இரண்டி அம்சங்களனை மட்டும் சுட்டிக்காட்ட விரம்புகிறோம். முதலாவது அம்சம் என்னவனெில், சகோதரி வடை இவ்வாறு கூறுகிறார்: " 'sacrifice' என்ற சொல் மனித ஞானத்தால் சரேக்கப்பட்டது; அத ழுல உரனைக்குச் சரேந்ததல்ல."

அப்பொழுது ஓர் பரிசுத்தவான் பசேவதனைக் கட்டினே; அப்பொழுது பசேக்கொண்டிரந்த அந்த கறிப்பிட்ட பரிசுத்தவானிடம் இன்னொரு பரிசுத்தவான், "நித்திய பலியையும், பாழாக்கம் மீறதலயையும் கறித்த, பரிசுத்த ஸ்தலமும் சனேயையும் மிதிக்஑ப்படும்படியாக ஒப்புக்கொட்க்கப்படுவது எவ்வளவு காலம் நீடிக்஑ம் என்ற இந்தத் தரிசனம் எத்தனை காலம் இரக்கம்?" என்ற கட்டினான். தானியலே 8:13.

முன்னயை வசனமே பதினான்காம் வசனத்தின் விடயனை வளெிப்படுத்தும் களேவியாகும்; அந்த விடயனை அட்வென்டிசத்தின் மயைத் துணையும் அஸ்திவாரத்தயையும் பிரதிநிதித்தவப்படுத்துகிறது. மலேம், அட்வென்டிசத்தின் மயைத் துணாகக் கறிக்கப்பட்ட அந்த மகத்தான ஒளியனை உண்டாக்கும் அந்தக் களேவியிலயே, மனித ஞானம் அந்த வசனத்தின் மொழிபெயர்ப்பில் ஓர் துடதல் சொல்லனைச்

சரேத்ததன்மூலம் பிழை செய்துள்ளது என்பதை நமக்குத் தெரிவிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

1611 KJV வதோகமத்தின் மொழிபெயர்ப்பில் சொந்தொகையாக நூற்றுக்கணக்கான சரேக்கப்பட்ட சொற்கள் உள்ளன; ஆனால் அந்த நூற்றுக்கணக்கான சரேக்கப்பட்ட சொற்களில் ஏதாவது ஒன்றைத் தவறான தவறானது என்று கறிப்பாக அடையாளப்படுத்தியிருப்பது ஒரு ஒரு தடவையே. மலேயம், தவேனடயை வார்த்தையை உண்டாக்கிய மனிதத்தவமும் தவெவீகத்தவமும் இணைந்த செயலின் மனிதப் பக்கம் மூலமாக உரவான ஒரு தவறு அது என்பது தெளிவாக இருக்கிறது. இன்னும் மிக்கியமானது என்னவென்றால், சரேக்கப்பட்ட "பலியிடதல்" என்ற சொல்லைப் பற்றிய எந்தத் துண்டப்பட்ட விளக்கவுரைக்கும் அவசியமே இருக்காது; அது அந்த வசனத்தைப் பற்றிய தவறான புரிதலை உண்டாக்கியதாக இல்லையெனில். அது அப்படியே செய்கிறது என்பது தெளிவாகும்; ஏனெனில் அந்தத் துண்டப்பட்ட விளக்கவுரை, அந்தச் சொல் அங்கே இருக்கக் கூடாது என்று மட்டமல்ல, "நியாயத்தீர்ப்பின் நரேச் சத்தத்தகைக் கொடுத்தவர்கள்" "தினசரி" கறித்த கர்த்தரால் "சரியான பார்வை" அளிக்கப்பட்டவர்களாகவும் இருந்தார்கள் என்று கூட அடையாளப்படுத்துகிறது. நரேமலை, அந்த இரண்ட வாக்கியங்களையும் அவை எவ்வாறு எழுதப்பட்டனவோ அவ்வாறே நாம் பயன்படுத்த வேண்டும் என்று கரேகிறது.

தீர்ப்புக் காலத்தின் சூக்கரலை அறிவித்தவர்கள், "தினசரி" என்பது அது அமனைந்துள்ள சூழ்நிலைக்கரேப புறமதத்தையோ அல்லது புறமத ரமையோ கறிக்கும் ஒரு அடையாளமாக இருப்பதாகக் கண்டறிந்தனர். "தினசரி" என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட சொல் தானியலே புத்தகத்தில் ஐந்து மறை காணப்பட்டிருக்கிறது. அந்த ஐந்து இடங்களிலும் அது பெயர்ச்சொல்லாகவே வருகிறது. அந்தச் சொல் தவேனடயை வார்த்தையில் மொத்தம் நூற்று நான்கு மறை வருகிறது; அவற்றில் தொண்ணூற்று ஒன்பது மறை அது பெயரடைச்சொல்லாகப் பயன்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் தானியலே புத்தகத்தில் மட்டும் அது பெயர்ச்சொல்லாகப் பயன்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது. கிங் ஜமேஸ் வதோகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள், அந்தச் சொல்லை தொண்ணூற்று ஒன்பது மறை பெயரடைச்சொல்லாகவே கண்டதால், தானியலே புத்தகத்திற்குச் சன்றபுது, மற்ற எல்லா இடங்களிலும் அது பெயரடைச்சொல்லாக இருந்ததற்கரேப அதையும் பெயரடைச்சொல்லாக மாற்ற மயன்றனர். அதைச் செய்யும் பாரட்ட, அவர்கள் "பலியிடதல்" என்ற சொல்லைச் சரேத்தனர். ஆனால் எலன் வடை மூலமாக தவேன், "பலியிடதல்" என்ற சொல் நீக்கப்பட வேண்டும் என்று சூறினார்; அதாவது "தினசரி" என்பது பெயர்ச்சொல்லாகவே புரிந்துகொள்ளப்பட வேண்டும் என்பதாகும்.

அட்வென்டிசுத்துக்கள் இவ்வார்த்தையைப் பற்றிய தவேண்டையை ஆலோசனைக்கு எதிராக நிற்பவர்கள், அந்த வார்த்தையை கிறிஸ்தவின் பரலோகப் பரிசுத்தஸ்தல ஊழியத்தின் சின்னமாக வரையறுக்கிறார்கள்; ஆனால் நியாயத்தீர்ப்பின் மணி நேர அறிவிப்பைக் கொடுத்தவர்கள் அதைச் சரியாகப் புறமதமாகவே வரையறுத்தார்கள். இன்றைய அட்வென்டிசம் கிறிஸ்தவதைக் கறிக்க சாத்தானிய வல்லமையொன்றின் சின்னத்தைப் பயன்படுத்துகிறது!

“அன்றாடம்” என்ற மொழியெயர்க்கப்பட்ட சொல்லின் உண்மையான புரிதல், தவறான மனிதத் தர்க்கத்தின் மூலம் அட்வென்டிசத்திலிருந்து மறைக்கப்பட்டள்ளது. தங்கள் சப்தப்பள்ளி காலாண்டிப் பாடங்களில் ஆண்டுகள் மூலம் சீரற்ற வகையில் தோன்றும் தலைப்புகளை அடிப்படையாகக் கொண்ட தங்கள் தீர்க்கதரிசனப் படிப்பை அமகைக்கும் அட்வென்டிஸ்துகள், அந்தக் காலாண்டிப் பாடங்களின் மூலம் பரிமாறப்படும் மயக்கப் போதனையை சோம்பேறித்தனமாக உட்கொள்கிறார்கள்; மேலும், அந்த விஷயத்தைப் பற்றிய சகோதரி வடைடின் கறிப்புகளிலிருந்து எந்த உள்ளீட்டையும் அனுமதிக்கத் தவேயான நேர்மையே இல்லாத போதகர்களால் அவை உறுதிப்படுத்தப்படுகின்றன.

“அன்றாடம்” பற்றிய விவாதத்தின் வரலாறு 1911 ஆம் ஆண்டை ஒட்டியே ஒரு திரிபுமனையை எட்டியது; அப்போது சகோதரி ஓயிட் நேரடியாக, “அன்றாடம்” என்பது புறமதம் என்ற மன்னோடி புரிதலை நிராகரித்த, “அன்றாடம்” என்பது கிறிஸ்தவின் பரிசுத்தஸ்தல ஊழியத்தைச் சுட்டிக்காட்டுகிறது என்று போதித்தவர்களையே அந்தப் புரிதல் “வானத்திலிருந்து வளையேற்றப்பட்ட தூதர்களிடமிருந்து” வந்தது என்று குறினார் (20 MR 17).

“நித்தியத்தை” பற்றிய சத்தியம் சகோதரி வடைடினால் தளையாக அடையாளப்படுத்தப்பட்டள்ளது; மேலும், “பரிசுத்த தூதர்கள்” வில்லியம் மில்லரின் மனதை வழிநடத்தினார்கள் என்றும், “நித்தியம்” என்பது கிறிஸ்தவின் பரலோகப் பரிசுத்தஸ்தல ஊழியத்தைச் சுட்டிக்காட்டுகிறது என்று போதிப்பவர்களின் மனங்களை “வானத்திலிருந்து வளையேற்றப்பட்ட தூதர்கள்” வழிநடத்துகிறார்கள் என்றும் அவர் போதிக்கிறார். நியாயத்தீர்ப்பின் நேரத்தின் சூக்கரலை அறிவித்தவர்களால் மின்வகைக்கப்பட்டபடி, “நித்தியத்தை” பற்றிய சத்தியம் வில்லியம் மில்லரால் கண்டறியப்பட்டது.

“நான் தொடர்ந்து வாசித்தபோது, அத [அன்றாடம்] தானியலில் அல்லாமல் வேறெந்த இடத்திலும் காணப்படவில்லை. பின்னர் [ஒரு concordance-இன் உதவியால்] அதன் தொடர்புடையிருந்த அந்த வார்த்தைகளை எடுத்தேன்: ‘அகற்றிவிட;’ அவன் அன்றாடத்தை அகற்றிவிடவான்; ‘அன்றாடம் அகற்றப்படும் காலத்திலிருந்து,’ முதலியன. நான் தொடர்ந்து வாசித்தேன்; இந்த வசனத்தின் மீது எனக்கு

எந்த ஒளியும் கிடகைக்காத என்று எண்ணினேன்; இறுதியாக 2 தசெ. ii, 7, 8-ஐ அடனந்தனே. 'ஏனெனில் அக்கிரமத்தின் இரகசியம் ஏற்கனவோ கிரியையாக்குகிறது; இப்போது தடசையெய்கிறவன் வழியிலிரந்த அகற்றப்படும்வரை தடசையெய்துகொண்டேயிரப்பான்; அப்பொழுது அந்த அக்கிரமக்காரன் வளையப்பட்டதப்படிவான்,' மதலியன். நான் அந்த வசனத்தை அடனந்தபோது, ஓ, சத்தியம் எவ்வளவு தளையாகவும் மகிமையாகவும் தோன்றியது! அதவோ இதவோ! அதவோ அன்றாடம்! சரி, இப்போது, 'இப்போது தடசையெய்கிறவன்,' அல்லது தடத்தக்கொண்டிரக்கிறவன் என்று பவுல் எதை அர்த்தப்படுத்துகிறார்? 'பாவமனஷன்' என்றும் 'அக்கிரமக்காரன்' என்றும் கூறப்படவது பாப்பாட்சியையே கறிக்கிறது. அப்படியானால், பாப்பாட்சி வளையப்படவதிலிரந்த அதைத் தடக்கிறது எது? அத புறமதமே; ஆகையால், 'அன்றாடம்' என்பது புறமதத்தையே கறிக்க வேண்டாம்." Second Advent Manual, 66.

"நித்யம்" என்பது புறமதத்தைச் சுட்டிக்காட்டுகிறது என்ற மில்லரின் கண்டிப்பிப்பைப் பற்றிய உண்மையில் மிகவும் அதிர்ச்சியூட்டும் விஷயம், அவர் அந்தச் சத்தியத்தை எங்கே கண்டார் என்பதே ஆகும். அவர் அதை அப்போஸ்தலனாகிய பவுலின் எழுத்துகளில் உள்ள அந்தப் பகுதியில் கண்டார்; அங்கே பவுல் "நித்யம்" என்பதைப் புறமதம் என்ற வரையறுப்பதோடு மட்டும்ல்லாமல், சத்தியத்தின் அன்பை ஏற்றுக்கொள்ளாதவர்கள் வல்ல மயக்கத்தைப் பறெகிறார்கள் என்பதை அடையாளப்படுத்தும் பகுதியும் அதவோ ஆகும். "நித்யம்" என்பதை கிறிஸ்தவின் பரிசுத்தஸ்தல ஊழியத்தின் ஒரு சின்னமாக ஏற்றுக்கொள்ளாதல்—வானத்திலிரந்த வளையறேறப்பட்ட துதர்களிடமிருந்த வந்த அந்த வரையறை—அட்வென்டிசத்தில் உள்ளவர்களில் சத்தியவார்த்தையைச் சரியாகப் பிரித்தாரைப்பதற்குத் தவேயான நேர்மையில்லாதவர்களின் சின்னமாகும்; ஆகையால் அவர்கள் வல்ல மயக்கத்தைப் பறெவதற்கு ஏற்கனவோ நியமிக்கப்பட்டவர்களாயிரக்கிறார்கள்.

நாம் கண்டறிய முயற்சிக்கும் முக்கிய அம்சத்திலிரந்த நான் விலகிச் செல்ல விரும்பவில்லை. அந்த அம்சம் என்னவென்றால், "தினசரி" அமனந்தள்ள அதே தரிசனத்திலயே அடையாளப்படுத்தப்பட்டள்ள "ஏழு காலங்கள்" மனிதக் கைகளால் மறக்கப்பட்டிருக்கிறது; இரப்பினம் அத வளையப்படயாகவோ கண்டின் நிற்கிறது. இது வறெம் ஒரு எளிய எடுத்தக்காட்டே ஆகும்: நீண்ட நூற்றாண்டுகளுக்கு முன்பு நிகழ்ந்த ஒரு மனித மொழிபயெர்ப்பு பிழை, பின்னர் வானத்திலிரந்த வளையறேறப்பட்ட துதர்களால் மனித மனங்களில் கையாளப்பட்ட, இன்று உலக மடிவின் இறுதிக் காலப் பறெக்கடியிற்கு முந்திய இந்தத் தீர்மானிக்கும் நேரத்தில், உண்மையில் வளையப்படயாகக் கண்டின் உள்ள சத்தியத்திற்கோ மனங்களை கரடாக்கவதற்கு பயன்படுத்தப்பட்டுகிறது.

1910 காலப்பகுதியில் "தினசரி" கறித்த கிளர்ச்சி வறும் ஆரம்ப நிலையில் இரந்தபோது, W. W. Prescott மற்றும் A. G. Daniells ஆகியோர் "தினசரி" பற்றிய அடித்தளப் புரிதலை நிராகரிக்கும் சாத்தானியச் செயலுக்கு முன்னணி வகித்தக் கொண்டிருந்தனர். கீழ்வரும் கட்டரவை அக்காலத்திலேயே எழுதப்பட்ட ஒரு கடிதமாகும்; அதில் Sister White, தானியலே புத்தகத்தில் "தினசரி" என்பது கிறிஸ்தவின் பரிசுத்தஸ்தல ஊழியத்தைச் சுட்டகிறது என்ற சாத்தானியக் கருத்தைச் சுட்டிக்காட்டுகிறார். அந்நேரத்தில், அந்த இர ஆண்களும் பழைய முன்னோடி நூல்களில் சனென்று, முன்னோடிகளின் புரிதலை தங்களது புதிய சாத்தானிய வரையறைக்கேற்ப மாற்ற வண்டும் என்ற எண்ணத்தை முன்னெடுத்த வந்தனர். நாம் இந்தக் கட்டரையை வாசிக்கும் போது நேர்மையைப் பின்பற்றுவோம் என்பது என் நம்பிக்கையாகும்.

"எங்கள் அனுபவத்தின் இந்த நிலையில், எங்கள் மாநாட்டின் முக்கியக் கூட்டத்தில் ஆராயும்படி [எங்களுக்கு] வழங்கப்பட்ட விசேஷமான ஒளியிலிருந்து எங்கள் மனங்கள் விலக்கப்படக் கூடாது. அங்கே சகோதரர் Daniells இரந்தார்; அவரடயை மனத்தில் சத்தர செயல்பட்டக் கொண்டிருந்தான்; மலேயும் உங்கள் மனத்திலும், முப்பர் Prescott அவர்களின் மனத்திலும், பரலோகத்திலிருந்து வளையேற்றப்பட்ட துதர்கள் செயல்பட்ட வந்தனர். நீங்கள் முன்வகைக்கும்படி கர்த்தர் உங்களுக்கு ஏவாத சிறுபொருள்கள் மற்றும் அற்ப வறேபாடகள் கொண்டுவரப்படும்படி உங்கள் மனங்களதை திசைதிருப்புவதே சாத்தானின் செயல் ஆகும். அவை அத்தியாவசியமானவை அல்ல. ஆனால் இது சத்தியத்தின் காரியத்தக்கு மிகுந்த முக்கியத்தவம் உடயைதாக இரந்தது. மலேயும், உங்கள் மனங்களின் எண்ணங்கள், நீங்கள் அத்தகயை சிறுபொருள்களிடமோ அற்ப வறேபாடகளிடமோ இழத்தச் செல்லப்படமானால், அது சாத்தான் திட்டமிட்ட செயல் ஆகும். எழுதப்பட்டள்ள புத்தகங்களில் சிறிய விஷயங்களதை திரத்தவது ஒரு பெரிய வலையைச் செய்வதாக இரக்கும் என்ற நீங்கள் நினைக்கிறீர்கள். ஆனால் எனக்குக் கட்டளையிடப்பட்டள்ளது: மனெனம் வாக்குச்சாதரியமாகும்."

"நான் சொல்ல வண்டியது: கறகைளதைத் தடேி எடுத்தக்காட்டவதை நிறுத்தங்கள். சாத்தானின் இந்த நோக்கம் மட்டும் நிறவைறேறப்படமானால், அப்போது உங்கள் பணியே சிந்தனையில் மிகவும் அதிசயமானதாகக் கருதப்படும் என்ற உங்களுக்குத் தோன்றுகிறது. எல்லாத் தரப்பினரின் சிந்தனகைளும் ஒத்தப்போகாத இடமெல்லாம், எதிர்ப்புக்கரியதாகக் கருதப்பட்ட எல்லா அம்சங்களயையும் ஒன்றுகூறச் செய்வதே எதிரியின் திட்டமாக இரந்தது.

"அப்படியானால் என்ன? சாத்தானக்கு இன்பம் அளிக்கும் அச்சயலே நிகழ்ந்து விடும். நம்முடயை விசுவாசத்திற்குப் புறம்பானவர்களுக்கு, அவர்களுக்கு மிகவும் ஏற்றதாய் இரக்கும் ஒரு தோற்றம் அளிக்கப்படும்; அது பெரும் கழப்பத்தை ஏற்படத்தம் கணாதிசயங்களவை வளரச்செய்யும்; மலேயும், மக்கள்முன் அந்த மகத்தான செய்தியவை

ஆர்வமடன் டின்வகைக்கப் பயன்படுத்தப்பட வணேட்டிய ப஁ன்னான தரணங்களை ஆக்கிரமித்தவிடம். நாம் உழதைத்த எந்தப் ப஁ரளபைப் பற்றிய விளக்கங்களும் அனதைத்தம் ஒன்ற஁஁ட஁஁ன்று ஒத்திசவாக இரக்க டிடியாத; அதன் விளவாக விசுவாசிகளினதம் அவிசுவாசிகளினதம் மனங்கள் கழப்பமடயும். இதவ஁ நிகழவணேட்டம் என்ற சாத்தான் திட்டமிட்டிரந்த காரியமாகம்—கரத்த வற஁பாடாக பரரிதபுத்தப்படக்கூடிய எதவாயினம்.”

“எசகேக்கியலே, அதிகாரம் 28-஁ வாசியுங்கள். இப்ப஁஁த, இத விசித்திரமான ஆவிகள் தங்கள் பங்காற்றக்கூடிய ஁ர மகத்தான சயெல் ஆகம். ஆனால் அழிந்தப஁஁கிற ஆத்தமாக்களை இரட்சிப்பதற்காக கர்த்தரக்குச் சயெய்ப்பட வணேட்டிய ஁ர சயெல் இரக்கிறத; மலேம், வடேமிட்ட சாத்தான் எங்கள் அணிகளுக்கள் கழப்பத்தை உண்டாக்கும்படி நிரப்பக்கூடிய இடங்களை, அவன் டிழமயாகப் பயன்படுத்தவான்; அப்ப஁஁஁த அந்தச் சிறிய வற஁பாடகள் அனதைத்தம் பரரிதாக்கப்பட்ட, வளரிப்படயாகத் தனெ்படம்.”

“இந்த வலேயின் சுமயை கர்த்தர் ழுப்பர்களான ஁னீயல்ஸிற்கும் ப்ரஸ்காட்டிற்கும் க஁஁க்கவில்லை என்ற ஆரம்பத்திலிரந்த஁ எனக்கக் காட்டப்பட்டத. சாத்தானின் சூழ்ச்சிகள் உள்ள஁ க஁஁ண்ட, வரப்பட வணேட்டம஁஁? இந்த “தின்ந்த஁஁஁” என்ற ப஁஁ரள் இத்தகயை டிக்கியமான காலகட்டத்தில் மனங்களை கழப்பவும், வலேயின் டின்னற஁த்ததைத் தடக்கவும் க஁஁ண்ட, வரப்பட வணேட்டிய அளவுக்கு பரரிய விஷயமாக இரக்க வணேட்டம஁஁? எப்படியாயினம் அப்படியாக இரக்கக் கூடாத. இந்தப் ப஁஁ரள் அறிடிகப்படுத்தப்படக் கூடாத; ஏனெனில் அதன்ழுலம் க஁஁ண்ட, வரப்படும் ஆவி தடசெய்யும் தன்மயுடயைதாக இரக்கும், மலேம் ழுசிபர் ஁வ்வ஁஁ர அசவையும் கவனித்த ந஁஁க்கிக் க஁஁ண்டிரக்கிறான். சாத்தானிய டிகவர்கள் தங்கள் வலேயை ஆரம்பிப்பார்கள்; அப்ப஁஁஁த எங்கள் அணிகளில் கழப்பம் க஁஁ண்ட, வரப்படும். ச஁஁தனைக் களேவியாக இல்லாத கரத்த வற஁பாட்டதைத் தடீ எடப்பதற்கு உங்களுக்கு அழபைப்பு இல்லை; ஆனால் உங்கள் ம஁ளனம஁ வாக்மை ஆகம். இந்த விஷயம் அனதைத்தம் தளரிவாக என் டின்ன஁ இரக்கிறத. பிசாசு திட்டமிட்டபடி இந்தப் ப஁஁ரட்களில் எங்களடயை ச஁஁ந்த மக்களில் யாரயைாவது சிக்கவகைக் டிபிந்தால், சாத்தானின் காரியம் வற஁றி பற஁ம். ஆகயைால், இப்ப஁஁த தாமதமின்றி வலேை எடத்தக்க஁஁ள்ளப்பட வணேட்டம்; கரத்த வற஁பாட எதவும் வளரிப்படத்தப்படக்கூடாத.”

“எங்களிடமிரந்த பிரிந்த சனெற்ற அந்த மனிதர்களதைத் தீய துதர்கள஁஁, ஁ன்றிணனைந்த, டிக்கியமற்ற களேவிகளில் எங்கள் வலேயைத் தாமதப்படுத்தும்படி சாத்தான் துண்டவான்; அப்ப஁஁஁த சத்தரவின் பாளயத்தில் எவ்வளவு மகிழ்ச்சி உண்டாகும்! நரெக்கமாக ஁ன்றுசரேங்கள், நரெக்கமாக ஁ன்றுசரேங்கள். ஁வ்வ஁஁ர வற஁பாடம்

புதியுண்டபுபோகட்டம். இப்போத எங்கள் பணி என்னவென்றால், இந்த வறேபாடகளை அகற்றிவிட்ட, அனவைரம் ஒத்திசவைபோட, இரக்கம்படி எங்கள் உடல் வலிமையையும் மூளை-நரம்பின் சக்தியையும் மழுவதமாக அர்ப்பணிப்பதே. சாத்தானுக்கு அவனுடைய மகத்தான பரிசுத்தமற்ற ஞானத்தினால் சிறிதளவாவது பிடி கிடக்க அனமதிக்கப்பட்டால், [அவன் மகிழ்வான்].”

“இப்போத, நீங்கள் எவ்வாறு செயல்பட்ட, வரகிறீர்கள் என்பதை நான் கண்டபோத, நீங்கள் மின்னறே, எங்களை விட்ட, நீங்கிச் சென்ற தரப்பினருக்கு எங்கள் வரிசைகளுக்குள் கழிப்பத்தை ஏற்படுத்தவதற்கான சிறியதாயினும் ஏதாவது வாய்ப்பைக் கொடுத்தால், அதன் மூல நிலையும் அதன் விளைவுகளும் என் மனதில் தளையாகப் பதிந்தன. உங்கள் ஞானக்கறவை சாத்தான் விரம்புவது அதவே ஆகும். உங்கள் உரத்த அறிவிப்பு பரிசுத்த ஆவியின் பிரரணையின் கீழ் இரந்ததல்ல. தவேனால் நடத்தப்பட்ட மனிதர்களின் எழுத்தக்களில் கறகைளைத் தடேிக்கண்டபிடிப்பது தவேனால் உந்தப்பட்டவதல்ல என்று உங்களுக்குச் சொல்லும்படி எனக்கு அறிவுறுத்தப்பட்டது. மலேம், இதவே மூப்பர் Daniells ஜனங்களுக்கு அளிக்கக்கூடிய ஞானமாயிரந்தால், எந்த மறையிலும் அவருக்கு அதிகாரப்பூர்வ நிலை வழங்கப்படக்கூடாது; ஏனெனில், காரணத்திலிரந்த விளைவிற்குத் தர்க்கம் செய்த அடயை அவரால் மடியாத. இந்த விஷயத்தில் உங்கள் மெளனமே உங்கள் ஞானமாகும். இப்போத, உயிரோட இல்லாத மனிதர்களின் வளையீட்களில் கறகைளைத் தடேிக்கண்டபிடிப்பது போன்ற எதவும், உங்களில் எவருக்கும் தவேன் கொடுத்த பணி அல்ல. ஏனெனில், இம்மனிதர்கள்—மூப்பர் Daniells மற்றும் Prescott—நகரங்களில் பணியாற்றுவதற்குக் கொடுக்கப்பட்ட அறிவுறுத்தல்களைப் பின்பற்றியிரந்தார்களாயின், மிக அநகேர், மிகவும் அநகேர், சத்தியத்தால் உறுதிப்பட்டத்தப்பட்ட, மனந்திரும்பியிரப்பார்கள்; இப்போத எந்த நிலையிலிரக்கிறார்களோ அத்தகைய நிலைகளில் இரப்பதால் இனி எட்டப்படாதவர்களாகிவிட்ட திறமையுள்ள மனிதர்களும் இரந்திரப்பார்கள்.”

“மூல உலகத்தையும் ஒரு மகத்தான கட்டும்பமாகக் கரதப்பட வணேட்டம். மலேம், நீங்கள் எடுத்தக்கொள்ளும்படியாக அத்தகைய அறிவின் ஊற்றுக்கண் உங்களுக்குக் கிடத்திரக்கையில், எங்கள் ஆண்டவராகிய இயசே கிறிஸ்து கொடுத்த சாட்சிகளோட உலகம் ஆண்டாண்டகாலமாக அழிந்துபோகும்படி ஏன் விட்டவிட்டீர்கள்? மெய்யான மதம், ஒவ்வொரு ஆணையும் பண்ணையும் நாம் நன்மை செய்யக்கூடிய ஒருவராகக் கரதும்படி எங்களுக்குப் போதிக்ிறது.

“இத பல ஆண்டுகளாக அச்சில் உள்ளது: ‘A Balanced Mind,’ மூப்பர் ஆண்ட்ரூஸிற்கான சாட்சியம். மனம் வளர்க்கப்பட்ட, எப்போத பசே வணேட்டம், எத்தகைய பாரங்களை ஏற்றுக்கொள்ளவும் சமக்கவும் வணேட்டம் என்பதை அறியும் வல்லமையாக ஆகக்கூடும்; ஏனெனில்

கிறிஸ்தவ உமத பஃதகர். மலேம், [நான் உம்மகைக் கண்டபஃத] உமத ஞானத்தகை உயர்த்திப் பஃற்றி, கர்த்த வறேபாடகளை உண்டாக்கும் ஓர் பாதகைத் தஃடர்ந்த வந்தகை நான் கண்டபஃத, உம்மகைப் பற்றி மிகுந்த அச்சம் கஃண்டனே. மஃளனமாக இரப்பதே அவர்களுக்கு ஞானமாக இரக்கம் வளையில், தங்கள் அமகையகை காக்கக்துடிக ஞானமள்ள மனிதர்களை ஆண்டவர் அழகைக்கிறார். நீர் ஓர் மிழமகையான மனிதனாக இரக்க விரும்பினால், இயசே கிறிஸ்தவினால் பரிசுத்தமாக்கப்பட்டதல் உமக்குத் தவகை. இப்பஃத ஓர் பணி தவங்கப்பட்டிரக்கிறத; மலேம் ஓவ்வஃர ஊழிகயரிடத்திலும், ஓவ்வஃர [ஓர்] மாநாட்டின் தலகைரிடத்திலும் ஞானம் காணப்பட்டதம். ஆனால் இதவகை நீர் பல ஆண்டுகளுக்கு மன்பகை பற்றிக்கஃள்ள வணேடிக ஓர் பணி ஆகும்; அங்ககை உமத சத்தத்தகை எழப்பி, இதகை பணிக்காக உழகைக் உம்மகைத் தவகைப்பட்டார்கள். கிறிஸ்த, தமத ஜனங்கள் என்ன சகெய்ய வணேடும், அவர்கள் சகெய்யக்துடாத காரிகயங்கள் எவகை என்பவற்றகைக் கறித்த, அவர்களுக்ககல்லாம் விசஷமான அறிவுறத்தல்களை அளித்தார். மலேம், ஆண்டவரகைய நீதிகை நிறகைறேறவதற்காக நாம் உழகைக் எமக்கக் கஃஞ்சமகை காலம் மீதிகயாக உள்ளத. ஆண்டவரின் வழிகை நீர் புரிந்தகஃள்ள மிகும். தலகைராக நிகயமிக்கப்பட்ட பின்பு, உமத சஃந்த திட்டத்தின்பி காரிகயங்களை நடத்திச்சகெல்லும் உமத நஃக்கத்தகை நான் கண்டனே. நீர் அதிகயமான காரிகயங்களைச் சகெய்வீர் என்ற நிகைத்திரந்தீர்; ஆனால் அத தவகை உமத ககைகளில் சகெய்யும்பி ஓப்படகைக்காத ஓர் வலகையாக இரந்திரக்கம். இப்பஃத, ஆண்டவர் உம்மகைச் சவகைக்காக ஏற்றகைக்ஃண்டிரந்தால், உமத பணி அழத்தவத அல்ல, மாறாக சாத்திகயமான ஓவ்வஃர தவகையகையும் விடவிப்பதாக இரக்க வணேடும். ஆனால் ஞானமும் பரிசுத்தப்பட்டத்தப்பட்ட தீர்மானமும் உம்மால் வகெளிப்பட்டத்தப்படவில்லகை என்பதற்கான ஆதாரத்தகை நீர் மிகவும் ஆரம்பத்திலகையகை கஃடத்தவிட்டீர். ஆண்டவர் ஓளிகயளிக்காவிட்டால் ஏற்றகைக்ஃள்ளப்படாத விஷகயங்களை நீர் வகெளிக்கஃணர்ந்தீர்.”

இத்தககை அவசரமான நடவடிக்ககைகள் சகெய்யப்படக் குடாத என்ற எனக்கப் பஃதிக்கப்பட்டள்ளது; இன்னும் ஓர் ஆண்டக்கக் குட உங்களை மாநாட்டின் தலகைராகத் தரேந்தகெப்பதபஃன்ற சகெயல்கள் சகெய்யப்படக் குடாத. ஆனால் இந்த விவகம் ஜபெத்தில் கர்த்தரின் மன்னிலகையில் கஃண்டவரப்படும் வரகையில், இவ்வாறான மலேம் எந்த அவசரமான நடவடிக்ககைகளகையும் கர்த்தர் தகைசகெய்கிறார்; மலேம், தலகைரின் மலே தங்கிகயிரக்கம் கர்த்தரகைய பணி மிகவும் பயங்கரமான பஃறப்பாகும் என்ற சகெய்தி உங்களுக்குக் கிடகைத்திரந்தபஃதிலும், 'Daily' என்னும் பஃரளகைப் பற்றிகய விஷகயத்தில் நீங்கள் சகெய்ததபஃல் திடீரகெ வகெடித்தகெவதற்கும், உங்கள் சகெய்வாக்ககை அந்தக் ககைவிகை மிகுவுசகெய்யும் என்ற நிகைப்பதற்கும் உங்களுக்கு எந்த நகெறிகுரிமகையும் இரக்கவில்லகை. கடினமான பஃறப்புகளைச் சமந்த

Elder Haskell இரந்தார்; மலேம் Elder Irwin இரந்தார்; அதோட, கடின்மான பொறப்புகளகைக் கொண்டிரந்தனர் என்று நான் கறிப்பிடக்கூடிய பலரம் இரந்தனர்.

“வயதில் மதிர்ந்தவர்களுக்கான உங்கள் மரியாதை எங்கே இரந்தது? விவகாரத்தை ஆராய எல்லா பொறப்பானவர்களையும் உடன் சரேத்தக் கொள்ளாமல் நீங்கள் எந்த அதிகாரத்தகைச் சலெத்த மடியும்? ஆனால் இப்போது நாம் இந்த விவகாரத்தை ஆராய்வோமாக. புறக்கணிக்கப்பட்ட, வந்த பணியின் மன்னிலயையில், உங்கள் உழைப்பார்வத்தகை வளெிப்பட்டத்தி இன்னும் ஒரு ஆண்ட, இந்த வலேயைத் தடொடர்ந்த நடத்தம்பபி கர்த்தரடயை நியாயத்தீர்ப்பாக இரக்கிறதா என்பதகை நாம் இப்போது மறுபரிசீலனகை செய்ய வணேட்டம். உங்களடன் ஒன்றிணயையும் உதவியுடன் நீங்கள் இந்த வலேயை இன்னும் ஒரு ஆண்ட, மறேகொள்ள வணேடியிரந்தால், உங்களிலும் மூப்பர் பிரஸ்காட்டிலும் ஒரு மாற்றம் ஏற்பட வணேட்டம். மலேம் உங்கள் சொந்த இரதயங்களகை தவேனக்க மன்பாகத் தாழ்த்தங்கள். ஏனனெில், இப்போதயை [காலத்தில்] மனிதர்கள் எப்போதாவது மறுபடியும் மனந்திரும்ப வணேடியிரந்ததாயின், அது மூப்பர் டனேயல்ஸும் மூப்பர் பிரஸ்காட்டும் தான் என்று கர்த்தர் உங்களில் காண வணேடியிரக்கும்.”

“ஞானமள்ளவர்களகவும், தவேனடயை கிரபயையின் சயெலினால் மறுமாற்றத்தின் சாட்சியகை அளிப்பவர்களகவும் இரக்கும் ஏழு பரே தரேந்தடெக்கப்பட வணேட்டம். காரணத்திலிரந்த விளகைவிற்குத் தர்க்கிக்க இயலாத அளவுக்க கரடாக்கப்பட்டிரக்கும் எந்த மனிதர்களாயினும், பணியின் பொறப்புகளகைச் சுமந்த மனிதர்களயையும் இந்த மாநாடகளின் தலகைவர்களயையும் புறக்கணித்து, இரண்டக்கும் மறேப்பட்ட ஆண்டுகள் பணியகைச் சுமந்த வந்த மனிதர்கள் அலட்சியப்பட்டத்தப்படவும், அத்தகயை அவசரமான விளகைவு நிகழ்ந்த, ஆண்டுகளகைத் தங்களுக்கமன் வகைக்கப்பட்டிரந்த பணியகை—நகரங்களில் சயெயும் பணியகை—மனிதர்கள் புறக்கணிக்கவும், ஆலோசனகைக்காக மதிய மனிதர்களுக்கக் கவனமகே இல்லாமலகே அல்லது மிகச் சிறிதளவகே கவனம் அளிக்கப்பட்டகே இரந்த, தாங்கள் ஜனங்களக்க அளிக்கத் தரேந்தடெக்கும் காரியங்களகை அறிவிக்கவும் சயெவது, இத்தகயை மகத்தானதும் அதிசயகரமானதமான பணிக்க ஒப்படகைக்கப்படவதற்கு இந்த மனிதர்கள் பாதகாப்பானவர்கள் அல்ல என்பதற்கான தன் சொந்தச் சாட்சியகை தாங்குகிறது.”

“கிறிஸ்த இறந்தவர் அல்ல. தமது பணியகை இந்த வினகேதமான மறுயையில் மன்னடெக்கப்படம்பபி அவர் ஒருபகேதம் அனமதிக்கமாட்டார். அந்தப் புத்தகங்களகை அப்படியகே விடங்கள். ஏதனேம் மாற்றம் அத்தியாவசியமானதாயிரந்தால், அந்த மாற்றத்தில் ஏற்ற இசகைவகை தவேன் உண்டாக்குவார்; ஆனால், பரெம் பொறப்புகள் உட்பட்ட ஒரு சயெய்தி மனிதர்களிடம் ஒப்படகைக்கப்பட்டிரக்கும்பகேத,

அன்பினால் சயெல்பட்ட ஆத்தமாவைச் சுத்திகரிக்கும் விசுவாசத்தினால் வளெளிப்படும் உண்மையைத்தான் [தவேன்] க஠ோரகிறார். மூப்பர்கள் டனேயல்ஸும் பிரஸெஸ்காட்டும் இரவரக்கம் மறமனந்திரம்புதல் தவேவை. ஓர் அந்நியமான வலேவை உள்நழைந்திரக்கிறத; அத கிறிஸ்த நம் உலகத்தக்க வந்த சயெய வந்த பணிய஠ோடி இசவைக இல்லவை; மலேவும், உண்மையாக மனந்திரம்பியிரக்கம் எல்லாரும் கிறிஸ்தவின் கிரியவைகளைச் சயெவார்கள்.

“பிதாவவை மகிமைப்படுத்தும் கிரியையைச் சயெய நாம் ஓவ்வ஠ாரவரம் ஈடிபடவணேட்டம். இந்த ஆயத்தகாலத்திலயே இயசே கிறிஸ்தவின் கணாதிசயத்தக்க டுற்றிலும் ஓப்பாக மாற வணேட்டம஠ோ, இல்லயைலே அதற்கு டியலாமலிரக்க வணேட்டம஠ோ என்ற நரெக்கடியான கட்டத்திற்குத் நாம் வந்திரக்கிற஠ோம். எல்டர் டனேயல்ஸ், இதற்கு ஓத்த சூழ்நிலவைகளில் நீங்கள் சயெயத்தப஠ால் உங்கள் கரல் உயர்ந்த ஓலிக்க அனமதிக்கப்பட்டிரக்கிறனே என்ற நினவைக்க வணேட்டாம். மலேவும் இதயையும் அறிந்திரங்கள்: ஓர் மாநாட்டின் தலவைரென்பவன் ஆட்சியாளர் அல்ல. தவேன் ஏற்றுக்க஠ண்ட தலவைர்களின் பதவியில் இரப்ப ஞானிகளடன் இணைந்தே அவன் சயெல்படகிறான். தவேன் ஏற்றுக்க஠ண்ட எழத்தக்களிலிரந்த அச்சிடப்பட்ட புத்தகங்களில் உள்ள எழத்தக்களில் தலயைடிவதற்கான சுதந்திரம் அவனக்கில்லை. ஆளகவை சலெத்தம், ஆதிக்கம் சலெத்தம் ஆவியவை அவர்கள் கறவைக வளெளிப்படத்தாவிட்டால், இனி அவர்கள் மலோதிக்கம் சலெத்தக்கூடாத. நரெக்கடி வந்தவிட்டத; ஏனெனில் தவேன் அவமதிக்கப்பட்டவார்.”

“உழவைக்கப்படாத நகரங்களை ஆண்டவர் எவ்வாற ந஠ோக்ககிறார்? கிறிஸ்த பரல஠ாகத்தில் இரக்கிறார். இப்ப஠ோத அதற்கான அறிவிப்பு இதவாக இரக்க வணேட்டம்: ‘அரசாட்சியுடயை ஆட்சி எதவமில்லை. இப்ப஠ோத இந்த உலகத்தின் நரெக்கடியான காலம். இப்ப஠ோத இரட்சிக்கவ஠ோ அழிக்கவ஠ோ வல்லமவை உடயைவர் நான். இப்ப஠ோத எல்லாரின் விதியும் என் கவைகளில் இரக்கிற காலம். உலகத்தவை இரட்சிக்க நான் என் ஜீவனை அளித்தனே. மலேவும், “நான் உயர்த்தப்படவனானால்,” நான் அளிக்கவிரக்கம் இரட்சிக்கம் கிரபவை, தயெவீக சாயலின்படி உரவாக்கப்பட விரம்புகிற அனவைரம், என்ன஠ோடி ஓன்றாயிரப்பவர்களும், நான் என் மீட்கும் கிரபயைன் வல்லமயைால் சயெகிறபடியதே தாடிம் சயெகிறார்கள் என்பதவை நிரூபிக்கும்.’ எவன் விரம்புகிறான஠ோ, அவன் தன் சக஠ோதரரடன் இணைந்த, ஆண்டவர் அளிக்கம் ஆல஠ோசனயைின் கீழ் ப஠ாறுப்புள்ள இடங்களில் இரக்கம்ப஠ோத, தங்களக்க சயெயும்படி க஠ாடிக்கப்பட்ட கிரியயைவைச் சயெயப் பற்றிக்க஠ள்ளட்டம்; மலேவும் உலகத்தவை அப்படியாக நசேத்த, அதன் இரட்சிப்பிற்காக தமத ஜீவனை டுடிமயைான பலியாக அளித்த அவர஠ோடி டுடிமயைான ஓற்றுமயைுடன் சயெல்பட டிகுந்த ஆவலுடன் டியலட்டம். எங்கள் ஊழியக்காரர்களிடம் நான் பசேகிறனே: அவர்கள் எங்கள் நகரங்களில்

வலையில் இறங்கும்போது, வார்த்தையின் ஊழியத்தைச் சூழ்ந்த அமையான பரிசுத்தம் நிலவட்டம். நாம்... [இந்தப் பக்கத்தின் கீழ்த் முன்றிலொரு பகுதி வறையாக விடப்பட்டது.]”

“என் நாளேட்டிலிருந்து நான் நகலெடுக்கிறேன். இயசேவில் உள்ளபடியான சத்தியத்தைப் பசேங்கள்; அதற்காக ஜெபியுங்கள்; அதன் எளிமையிலுள்ள ஒவ்வொரு வார்த்தையையும் விசுவாசியுங்கள். விசுவாசத்திலிருந்து விலகிச் சன்று மயக்குகிற ஆவிகளுக்குச் சவிகொடத்தவர்களாகிய அந்த மனிதர்களின் டன் தவறுகள் கொண்டவரப்பட்டால், அதனால் நீங்கள் என்ன இலாபம் அடவைர்கள்? சிலகாலம் டன்புவரை அவர்கள் விசுவாசத்தில் எங்களுடன் இருந்தவர்கள் அல்லவா? நீங்கள் பிசாசின் பக்கத்தில் நிற்பீர்களா? உழைக்கப்படாத வயல்களின்மலே உங்கள் கவனத்தைச் சலுத்தங்கள். உலகமெங்கும் விரிந்த ஒரு பணியாற்றல் எங்கள் டன் உள்ளது. ஜான் கல்லாக் கறித்த எனக்கு வளெப்பாடிகள் அளிக்கப்பட்டன.

“மிகவும் கவர்ச்சிகரமான ஒரு நபர், அவர் டன்வதைத்தக் கொண்டிருந்த மயேப்பான வாதங்களின் கரத்தகளை, உண்மையான வதோகமச் சத்தியத்திலிருந்து மாறுபட்ட உணர்வுகளோட பிந்திந்தித்தவப்படுத்திக் கொண்டிருந்தார். மலேம், புதிய எதையாவது ஏங்கித் தாகமாயிருந்தவர்கள் [அவ்வளவு மயேப்பான] கரத்தகளை டன்னிறுத்திக் கொண்டிருந்ததால், முப்பர் பிரஸ்காட் மிகுந்த அபாயத்தில் இருந்தார். முப்பர் டனேயல்ஸ், இந்த உணர்வுகள் எல்லா இடங்களிலும் பசேப்பட டிந்தால் அத ஒரு புதிய உலகமாக இருக்கும் என்ற ஒரு மயக்கத்தில் சிக்கிக்கொள்ளும் [அபாயத்தில்] இருந்தார்.”

“ஆம், அப்படியே இருக்கும்; ஆனால் அவர்கள் மனங்கள் இவ்வாறு அதில் டுழுகியிருந்தபோது, சகோதரர் டனேயல்ஸ் மற்றும் சகோதரர் பிரஸ்காட் தங்களடயை அன்பவத்திற்குள் ஆவிக்கரிய[இஸ்டிக்] தோற்றடுடயை உணர்வுகளை நயெ்த, இயன்றால் தரெவுசயெயப்பட்டவர்களையே சூ வஞ்சிக்கக்குடிய அழுகிய உணர்வுகளிடமாக எங்கள் மக்களை இழத்தச் சலெ்கிறார்கள் என்று எனக்குக் காண்பிக்கப்பட்டது. இந்த சகோதரர்கள் தங்கள் மயக்கடுட்டம் கரத்தக்களில், சத்தியத்தை நிச்சயமின்மைக்கள் நிறுத்தக்குடிய கறகளைப் பார்ப்பார்கள் என்பதயையும், [ஆயினும்] அவர்கள் [தமக்குப்] பரெய ஆவிக்கரிய பகுத்தறிவு உண்டனெ [தோன்றமாறு] டன்னிலபைபடவார்கள் என்பதயையும் என் பனாவால் நான் பதிவு சயெய வனேட்டம். இப்போது நான் அவர்களிடம் சலால் வனேட்டியது என்னவனெில், இந்த விஷயம் எனக்குக் காண்பிக்கப்பட்டபோது, முப்பர் டனேயல்ஸ் ‘தினசரி’ பற்றிய தமது கரத்தக்களை ஆதரித்த எக்காளம்பலத் தமது கரலை உயர்த்திக்கொண்டிருந்த சமயத்தில், பின்வரம் விளவைகள் எனக்குக் காட்டப்பட்டன. எங்கள் மக்கள் கழப்பமடனெந்தக்கொண்டிருந்தார்கள். அதன் விளவை நான் கண்டனே; மலேம், டிவிவை கரத்தில்

கொள்ளாமல் ழுப்பர் டனீயல்ஸ் இவ்வாறு வலியுறுத்தப்பட்ட, தாம் தவேண்டயை உந்துதலின் கீழிருக்கிறனே என்று தம்மயையே நம்ப அனமதித்தால், எங்கள் அணிகளில் எங்கும் சந்தகேவாதம் விதகைக்கப்படும்; சாத்தான் தன் செய்திகளை எடத்தச் சல்லும் இடத்திலயே நாம் இரப்போம் என்று எனக்குச் எச்சரிக்ககைகள் கொடக்கப்பட்டன. உறதியான அவிசுவாசமும் சந்தகேவாதமும் மனித மனங்களில் விதகைக்கப்படும்; விசித்திரமான தீமயைின் விளவைகள் சத்தியத்தின் இடத்தபை் பிடிக்கும்.—Ms 67, 1910, 1–8. Manuscript Release, volume 20, 17–22.”

நியாயத்தீர்ப்பின் நரேத்தின் துக்கரலவை அளித்தவர்களுக்க, தானியலே புத்தகத்தில் உள்ள “அன்றாடம்” கறித்த சரியான புரிதல் வழங்கப்பட்டது. தானியலே புத்தகத்தவை மொழிபயெர்த்த மனிதக் ககைளின் வழியாகவும், அதன் பின்னர் பரலோகத்திலிரந்து வளையறேறப்பட்ட ததர்களால் வழிநடத்தப்பட்ட மனிதர்களின் ழுலம் மலேம், “அன்றாடம்” பற்றிய சரியான புரிதல் வளையிடயாகக் கண்டின்னலே இரந்தபோதிலும் மறகைக்கப்பட்டவிட்டது. தானியலே புத்தகத்தில் “அன்றாடம்” என்று மொழிபயெர்க்கப்பட்டள்ள சலால் வரம் இடங்களில், மனிதர் சரேத்த “பலியிடதல்” என்ற துடதல் சலால்லவை அதில் உட்படத்தக் துடாத. தானியலே எட்ட ஆம் அதிகாரம் பதின்ழுன்றாம் வசனத்தில், தானியலே புத்தகத்தில் இத நிகழும் ஐந்த இடங்களில் ஒன்றவை நாம் காண்கிறோம். அதலே வசனத்திலயே லலேவியராகமம் இரபத்தாறு ஆம் அதிகாரத்தின் “ஏழ காலங்கள்” என்பதம் அடயையாள்படத்தப்பட்டள்ளது; ஆனால் அதலே வகயையான மனிதமயைச் செயற்கவைச் செயலாக்கத்தின் ழுலம் அத வளையிடயாகக் கண்டின்னலே இரந்தபோதிலும் மறகைக்கப்பட்டள்ளது.

இந்த உண்மயைவை அடத்த கட்டரயையில் நாம் ஆராய்வோம்.